

---

## РЕЗЮМЕ. SUMMARIES

---

**Александрович С. С. Реформы русского гражданского управления в Болгарии (январь — май 1878 г.) (с. 157).** Статья посвящена деятельности русской гражданской администрации в Болгарии после освобождения страны от турецкого владычества в 1878—1879 гг. После русско-турецкой войны 1877—1878 гг. и освобождения Болгарии в стране была установлена временная русская администрация, которую возглавил князь Александр Михайлович Дондуков-Корсаков.

The article gave an account of the tasks and methods of operation of the Russian civil administration in Bulgaria in 1878—1879. Following the Russo-Turkish war of 1877—1878 and the liberation of Bulgaria to which it led in 1878, a transitional Russian administration was established with prince Alexander Mikhailovich Dondukov-Korsakov as its head.

**Берейшик Л. В., Новицкая А. В. Первые студенты исторического факультета: учеба и быт (с. 262).** На базе широкого круга источников и литературы анализируются направления, формы и методы организации учебного процесса, бытовые условия жизни первых студентов исторического факультета Белорусского государственного университета.

On the basis of a wide range of sources and the literature directions, forms and methods of the organisation of educational process, a conditions of life of a life of the first students of historical faculty of the Belarus state university are analyzed.

**Бригадина О. В. Социальная стратификация городского населения Российской империи XIX в. в зеркале моды и одежды (с. 165).** В статье исследуются социально-экономические условия развития моды и одежды городского населения России XIX в. Предпринята попытка определить социальное положение человека при помощи костюма, украшений, знаков отличия, прически. Анализируется стиль, мода и одежда российской аристократии, купечества, мещанства и других социальных групп населения. Общей тенденцией эволюция городского костюма была постепенная европеизация и утилитарность.

The article is devoted to the investigation into the socio-economic framework of urban fashion and clothes development in 19-th century in Russia. The author made an attempt to define social status of a person by means of costume, adornments and hairstyle. The author examined style and fashion peculiarities of Russian aristocracy, merchant class, lower middle classes and other social groups. The major tendency of the urban fashion evolution was gradual Europeanization and utility.

**Бурачонак А. В. Прадпрымальніцкая дзейнасць купецтва і мяшчанства Беларусі ў сферы прамысловасці ў другой палове XIX — пачатку XX ст. (с. 3).** В статье рассматривается эволюция промышленного предпринимательства купечества и мещанства Беларуси в фабрично-заводской сфере производства во второй половине XIX — начале XX в, освещаются предпосылки законодательного регулирования предпринимательской деятельности, анализируются количество и отраслевое направление промышленных предприятий каждого из сословий.

This article discusses the evolution of industrial proprietorship of the merchants and burgesses of Belarus in the sphere of factory production in the second half of the XIX — early XX centuries, covers the prerequisites of legal regulation of entrepreneurial activities, analyzes number and sectoral orientation of industrial enterprises of each of the named classes.

**Бусько С. И. Структура и кадровый состав губернских жандармских управлений на территории Беларуси (конец XIX — начало XX в.) (с. 9).** Рассматриваются структура и состав политической полиции в белорусских губерниях. Выделены особенности и основные черты формирования жандармских управлений в Беларуси в начале XX в.

Political police structure and staff in Belarusian provinces is considered in the article. Distinguished are the peculiarities and main lines of the formation of gendarmes directions in Belarus in the beginning of XX century.

**Бутин Д. С. Состав участников копного суда на белорусских землях Великого княжества Литовского (XVI—XVII вв.) (с. 18).** На основе архивных и опубликованных источников, а также наработок историографии автор приводит и анализирует состав участников копного суда на белорусских землях Великого княжества Литовского в XVI—XVII вв. Выделяются следующие категории: судьи-копники; «выбранные судьи»; истцы; ответчики; копные «заступники» и «представители»; официальные лица — возный или виж; свидетели; обслуживающий персонал суда: священник и палач; делегаты от местного населения; рядовые участники копного процесса и простые наблюдатели (в том числе женщины, дети).

The work examines the problem of the formation, practice and decline of the traditions of the kopa court on the Belarusian territory of the Great Duchy Lithuania in the 16th — 17th centuries. This theme is very topical because of the insufficient research in this sphere. The study of the kopa activity has a real practical importance because it is a good example of the democracy of our ancient judiciary system.

**Гужаловский А. А. Политический контроль издательской деятельности в БССР в 1920—1930-е гг. (с. 29).** Начиная с января 1920 г. до конца рассматриваемого периода литературно-издательская деятельность, а также распространение печатной продукции в БССР концентрировались преимущественно в Государственном издательстве БССР (ГИЗБел). Политическому контролю подлежали издаваемые в ГИЗБеле исторические труды и первоисточники, в т. ч. воспоминания государственных и партийных деятелей. Воспитание нового человека требовало повышенного цензорского внимания к детской и юношеской литературе. Не менее жесткий политический контроль осуществлялся в отношении других государственных издательств БССР.

Starting from January 1921 up to the end of the period under discussion all the literary-publishing activity as well as the distribution of the printing production in the BSSR concentrated mainly in the State Publishing House of the BSSR (SPH of BSSR). All the historical writing and sources, i. e. memoirs of state and party leaders publishing in SPH of BSSR were put under strict political control. Special attention was paid to the children and youth literature as an instrument of shaping of the «new man». Strict political control was exercised towards the other state publishing houses of the BSSR.

**Жарко С. Б., Ковалев А. В. Восприятие времени в средневековой Руси (прочтение летописных свидетельств) (с. 271).** Авторы статьи касаются некоторых аспектов восприятия времени в Домонгольской Руси (XI—XIII вв.) В основе статьи лежит информация из *Личного летописца князя Андрея Боголюбского*, читающегося в составе *Ипатьевской летописи*. Вероятно, сам князь Андрей был автором данного памятника. Источник представляет собой своего рода дневник без четкой хронологии, где для датировок используются обычные понятия: лето, зима, закат, восход и прочие. Личный летописец — интереснейший источник по истории ментальности XII в.

Authors of the article consider some moments of time perception in Medieval pre-Mongolian Russia (XI—XIII century). Article is based on information from *Personal Annals of prince Andrey Bogolybsky*, the part of *Ipatievskaja Letopis*. Probably Andrey himself was the creator of the *Personal Annals*. So the source represents original prince's points of view on different sides of medieval life in the middle of XII century and looks like diary. There is not strict chronology system, and for dating used folk's terms: summer, winter, sunset, sunrise and others. Personal annals is an interesting source about mentality and time perception in medieval ages.

**Захаркевич С. А. «Пинкос литовского Ваада» как источник по истории и культуре евреев Беларуси в XVII—XVIII вв. (с. 278).** Дается характеристика «Пинкоса литовского Ваада», крупнейшего источника по истории и культуре еврейского меньшинства в Беларуси в XVII—XVIII вв. Анализ данного источника позволяет раскрыть элементы традиционной культуры и функции центрального органа самоуправления еврейской общины.

In the article the author gives the characteristic of the “Pinkas of the Lithuanian Vaad”, the largest source on the history and culture of the Jewish minority in Belarus in XVII—XVIII ct. The analysis of the “Pinkas of the Lithuanian Vaad” creates the opportunity to reveal the elements of traditional culture and the functions of the central body of the Jewish community self-governing.

**Зинченко М. Ю. Жилищное строительство в городах БССР в середине 1950-х — 1960-е гг. (с. 39).** Анализируется жилищное строительство в городах БССР в 1955—1965 гг. Выделены его основные черты, особенности и факторы, влиявшие на рассматриваемый процесс. Особое внимание уделено анализу объемов жилищного строительства, типов планировочных решений квартир и жилищных условий населения. Определены основные направления, принципы и результаты государственной политики в области возведения жилья.

The house-building in the cities of BSSR in 1955—1965 is considered in the article. The particularities, influence factors and the main lines of this process are distinguished. Particular attention is paid to the analysis of house-building's volume, flat types and housing condition of population. The major principles, directions and main results of state policy in the area of the house-building are defined.

**Клиз А. С. Губернаторские канцелярии в Беларуси 30—60-х гг. XIX в. (с. 56).** Рассматривается деятельность губернаторских канцелярий в белорусских губерниях в 30—60 гг. XIX в. Анализируется положение и деятельность канцелярий, прослеживается эволюция данного института в процессе его развития и реформирования. Исследование интересно тем, что вопросы состава, структуры, функций и организации деятельности данных учреждений раньше почти не рассматривались в научной литературе. В статье автор опирается на имеющиеся исследования, а также на анализ источников и законодательства. Выявляются особенности в системе управления белорусскими губерниями.

The work is dedicated to the Russian system of the local government in Belarusian provinces in the 1830s — 1860s. The evolution of the local government in the process of its development and reformation is described; its particularities in Belarusian provinces are distinguished. The work contains a detailed study of the state and activity of the gubernatorial offices. The research attracts interest, because the issues of the composition, structure, functions and activity of these institutions have hardly ever been examined in the scientific literature before.

**Ключинский М. В. Свободные крестьяне Беларуси в период аграрного реформирования второй трети XIX в. (с. 65).** Статья посвящена свободному крестьянству Беларуси во второй трети XIX в. Автор рассматривает государственную политику в отношении свободных крестьян как часть широких аграрных преобразований, осуществлявшихся в данный период российским правительством (реформа государственной деревни, инвентарная реформа, освобождение крестьян от крепостной зависимости).

The article is devoted to free peasantry of Belarus in the second third of the XIX century. The author examines public policy in regard to free peasants as a part of wide agrarian reforms undertaken by Russian Government in this period (the reform of state village, the inventory reform, the abolition of serfdom).

**Кохановский А. Г. Пути социальной мобильности населения Беларуси во второй половине XIX — начале XX в. (с. 48).** В статье проанализированы основные направления социальной мобильности различных групп населения Беларуси (дворянства, купечества, мещанства, крестьянства и др.) на этапе становления буржуазного общества, охарактеризованы факторы, которые оказали влияние на эволюцию социальных изменений. Определены параметры влияния социальной мобильности на трансформацию сословно-корпоративной организации белорусского общества.

The main ways of social mobility of different Belarusian population groups during the formation of bourgeois society were analyzed in the article (nobility, merchants, philinistism, peasantry etc.). The factors that had influenced the evolution of social changes were characterized. The parameters of social mobility influence on caste-corporate organization transformation of Belarusian society were identified.

**Кохнович В. А. Бухгалтерские материалы латифундий Восточного Полесья (1861—1914 гг.) как исторический источник. (с. 286).** Исследуются особенности документов вотчинной бухгалтерии на примере владений Горватов и Гомельской вотчины князей Паскевичей. Рассматриваются материалы пореформенного периода — времени активной адаптации к капиталистическим условиям хозяйствования. Прослеживается зависимость между качеством ведения бухгалтерии и хозяйственным преуспеванием землевладельцев-дворян.

In the article analyzed itself peculiarity documents of estates bookkeeping by the example of possession of Horvats family and Gomel estate of Princeps Paskevith. Considered documents of the period the abolition of serfdom to es active adaptation to conditions of capitalistic management. Follow on dependence between quality bookkeeping and economic prosperity of nobles landowner.

**Лавринович Д. С. Деятельность конституционно-демократической партии на территории Минской губернии в 1917 г. (с. 72).** Исследуется процесс формирования отделов Конституционно-демократической партии в Минской губернии в 1917 г., их структура и численность, социальный состав, особенности идеологии и тактики, взаимосвязи с центральными партийными органами, издательская деятельность. Особое внимание обращается на отношение конституционных демократов к белорусскому национальному движению.

In the article the process of formation of the departments of the Constitutional Democratic Party in Minsk province in 1917, their structure and number of participants, social staff, special features of ideology and tactics, interrelation with the central party bodies, publishing is investigated. Special emphasis is placed on the relations of the Constitutional Democrats with the Belarus national movement.

**Литвиновская Ю. И. Восстановление позиций православной церкви в Беларуси после войны 1812 г. (с. 81).** В статье показан ущерб, нанесенный собственности православной церкви в Беларуси во время войны 1812 г., межконфессиональное противоборство, а также энергичные меры правительства Александра I по восстановлению позиций православия после изгнания армии Наполеона из пределов Российской империи. Эти меры были как экономического, так и организационного характера.

In article the damage put to the property of orthodox church in Byelorussia during war on 1812, interfaith an antagonism, and also vigorous measures of the government of Alexander I on restoration positions of Orthodoxy after exile of army of Napoleon from limits of Russian empire is shown. These measures were both economic, and organizational character.

*Литвиновский И. А. Кадровая политика белорусской энергосистемы в 1945—1975 гг. (с. 91).* Рассматривается деятельность правительственных структур Советской Белоруссии, а также руководства энергетической отрасли народного хозяйства по восстановлению и наращиванию численности белорусских энергетиков в 1945—1975 гг., обеспечению предприятий кадрами специалистов с высшим и средним специальным образованием, внедрению на электростанциях страны достижений научно-технического прогресса.

In article activity of the governmental structures of the Soviet Belarus, and also a management of power branch of a national economy, on restoration and escalating of number Belarus power engineering specialists in 1945—1975, to maintenance of the enterprises with the staff of experts with the supreme and average special education, introduction on power stations of republic of achievements of scientific and technical progress is considered.

*Лойко П. О. Оформление шляхетского сословия в Великом княжестве Литовском (с. 102).* Рассматривается продолжительность в два столетия процесса складывания господствующего, привилегированного сословия шляхты, который завершился во второй половине XVI в. Главным критерием шляхетского статуса являлось обязательное выполнение воинской повинности, дополненное в большинстве случаев владением земельного надела. В итоге сословие стало корпоративным, куда могли проникнуть представители других общественных слоев в мирное время за верную государственную службу, в военное — за героические поступки.

In the article of P. Loiko "The formation of the gentry in Grand Duchy of Lithuania" the author mentions that the process of the formation of dominant and privileged estate, the gentry, lasted two centuries and finished in the 2nd part of XVI century. The main criteria of the gentry status was the obligatory compulsory service. In most cases it was supplemented with the possession of allotment. As the result the estate became corporate, so the members of other social strata could penetrate into it, in a peace time with the help of the reliable public service, in the wartime with the help of the heroic deed.

*Луговцова С. Л. «Заговор Конарского»: Мозырское демократическое общество и его участники (с. 297).* Статья представляет собой попытку раскрыть на основании изучения материалов следственного дела цели и задачи Мозырского демократического общества, состав его участников, их конкретную деятельность. Общество являлось составной частью «Содружества польского народа», организованного Ш. Конарским на территории Беларуси, Литвы и Украины.

The article is an attempt to uncover the aim and the tasks of the secret Mozyr democratic society, its structure, the real activities of its members on the basis of the inquiry commission's documents. The society was the part of the «Concord of Polish people» which was organized by S. Konarsky on the territory of Belarus, Lithuania and Ukraine.

*Моторова Н. С. Роль городского самоуправления в развитии системы начального образования в Беларуси (1875—1914 гг.) (с. 115).* Охарактеризована роль органов городского самоуправления в развитии системы начального образования в Беларуси в 1875—1914 гг. Освещены направления и формы их деятельности в этой сфере. Рассмотрена эволюция системы начального образования в белорусских городах. Особое внимание уделено планам органов городского самоуправления по введению всеобщего начального обучения. Раскрыты не только успехи, достигнутые городскими властями, но и нерешенные проблемы в этой сфере.

The article is devoted to the role of municipalities in the process of development of primary education in Belarus in 1875—1914. It highlights the main directions and forms of their activity in this sphere. This article examines the evolution of the system of primary school in Belarusian towns on the whole. The municipalities' plans about general primary education in are dealt with in

detail in the present research. In the result it highlights not only municipalities' successes, but their failures in this sphere too.

**Новгородский Т. А. Особенности поминальных трапез в традиционной культуре белорусов XIX — начала XX в. (с. 124).** На основе этнографических материалов XIX — начала XX в. и материалов полевых этнографических исследований проанализированы семантика и функции поминальных трапез в традиционной культуре белорусов, дана их классификация.

In the article based on the ethnographical materials from XIX ct. — beginning of XX ct. and the materials of the field ethnographical researches the author analyses semantic and functions of mourning fists in the traditional culture of Belarusians and gives their classification.

**Перзашкевич О. В. О некоторых аспектах истории Южной Азии (V—III тыс. до н. э.) (с. 175).** Статья посвящена некоторым аспектам истории Южной Азии V—III тыс. до н. э., а именно вопросам отношений и взаимодействия с другими регионами становления и развития ранних цивилизаций. Рассматриваются торговля и культурные связи с Ираном и Средней Азией. Автор заключает, что не позднее IV тыс. до н. э. Южная Азия стала восточным полюсом межрегиональной культурно-торговой системы, образованной Передней Азией, Ираном, Средней Азией и Южной Азией. Для Южной Азии таковыми были Мундигаг, Шахр-и Сохта и Шортугай. Другие иранские поселения, как Тепе-Яхья и Тепе-Сялк, не играли, вероятно, самостоятельной роли независимых центров.

The article touches some aspects of the South Asian history of the V—III millennia BC particularly the issues of cooperation and interconnections with other regions of early civilizational development. Primarily it reviews the trade and cultural connections to Middle Asia and Iran. The author concludes, that since at least IV millennium BC South Asia became the eastern pole of interregional trade-and-cultural system had been formed with Asia Minor — Near East — Iran — Middle Asia — South Asia. For South Asia they were Mindigag, Shakhri-i Sokhta and Shortugai. Other Iranian sites like Tepe-Yahya and Tepe-Sialk did not play serious roles themselves as independent centers.

**Репин В. В. Изменение территориальной принадлежности Бессарабии в июне 1940 г. в контексте геополитических планов СССР и Германии (с. 182).** Бессарабский территориальный спор оказалось невозможным решить дипломатическими средствами в период между двумя мировыми войнами. Анализируется влияние советско-германских договоренностей на реинкорпорацию Бессарабии и Северной Буковины в состав СССР в июне 1940 г. Помогая СССР получить Бессарабию мирным путем, Берлин ограничил планы экспансии СССР и достиг политического превосходства в Румынии накануне вторжения в СССР.

Bessarabian territorial dispute in soviet-romanian relations proved its impossibility to be solved via diplomatic measures in the interwar period. The author analyses the influence of soviet-german agreement on the reincorporation of Bessarabia and Northern Bukovina as the part of USSR in June 1940. The aim of soviet foreign policy to return Bessarabia can be interpreted as the attempt to expand its influence on the Balkans at the whole. Helping the USSR to get the Bessarabia by peaceful way, Berlin restricted soviet plans of expansion and achieved the supremacy in Romania on the eve of the intervention into USSR.

**Сальков А. П. Северный Эпир (Южная Албания): исторические корни конфликта в контактной зоне греческой «Мегалэ идэи» и идеи «Великой Албании» (середина XIX в. — 1921 г.) (с. 193).** В статье рассмотрены этнополитические процессы в Северном Эпире (Южной Албании), территория которого входила в середине XIX — начале XX в. в состав Янинского вилайета. Этот край стал предметом албано-греческого национально-территориального спора. Он развивался в условиях антиосманского освободительного движения, разновременного формирования национальных государств у греков и албанцев, столкновения их великодержавных идей — греческой «Мегали идеи» и идеи «Великой Албании». Осо-

бенно драматично данный конфликт протекал в годы двух Балканских и Первой мировой войн. Спорная территория была закреплена за Албанией.

In clause the ethnic-political processes in North Epir (South Albania) are considered, which territory was included in middle XIX — beginning XX Century into structure of Janina vilayet. This land became a subject of the Albanian-Greek national-territorial controversy. It developed in conditions of anti-ottoman liberation movement, occurring at different times formation of the national states at the Greeks and Albanians, collision them great-power ideas — Greek «Megaly idea» and idea of «Great Albania». The especially dramatically given conflict proceeded within two Balkan and World war I. Nontroversial territory has been consolidated for Albania.

**Смолякова Е. В. Вопросы совершенствования делопроизводства в деятельности высших органов власти БССР в 1920-е гг. (с. 315).** В статье рассматриваются мероприятия ЦИК и СНК БССР, направленные на решение проблемы рационализации делопроизводства в государственных учреждениях в 1920-е гг., определяется круг вопросов, решаемых в рамках совершенствования аппарата управления, обозначены основные организационные формы и направления этой деятельности.

The author of the article is reviewing the actions of Central Executive Committee and the Soviet of People's Commissars BSSR, which were aiming the decision of the rationalization of the office-work in the soviet state organizations in 1920th problem. The bulk of questions connected with the perfection of the authorities is considered and the basic organizational forms and directions of this activity are defined.

**Словьянов А. П. Влияние войн и голода на рост числа беспризорников и правонарушений несовершеннолетними в БССР в 1920-е гг. (с. 133).** В статье рассматривается влияние боевых действий и их последствий, а также массового голода в Поволжье на резкое увеличение детской беспризорности и преступности в БССР в 1920-е гг. Отмечаются особенности Беларуси как территории, на которой непосредственно велись военные операции. Исследуются эволюция термина «беспризорность» и особенности его понимания государственными органами в центре и на местах.

In clause influence of operations and their consequences, and also mass famine in the Volga region on sharp increase in children's homelessness and criminality in BSSR in 1920th is considered are marked features of Belarus as territories on which military operations were directly conducted. Evolution of the term is «homelessness» and features of its understanding the state bodies in the center and on places.

**Старовойтов М. И. Уровень грамотности и образования национальных меньшинств белорусско-российско-украинского пограничья (1920—1930-е гг.) (с. 145).** В статье дана типологизация национальной структуры населения белорусско-российско-украинского пограничья и динамика роста уровня грамотности и образования национальных меньшинств в сравнении с титульными этносами. Автор показывает уровень грамотности по возрастным группам и основным национальностям, достигнутый к концу 1930-х гг.

In the article is given a typology of national structure of Belarussian-Russian-Ukraine bordering' population and the dynamics of growth the level of literacy and education of minority groups in comparison with title ethnic groups. The author shows the level of literacy age-specific groups and basic nationalities, which was reached towards the end of 1930<sup>th</sup> years.

**Темушев В. Н. Проблема реконструкции Московско-Литовской границы в XV в. (с. 208).** В статье оспаривается устоявшееся представление о пограничном характере р. Угры — левого притока р. Оки. Река Угра, согласно западным хроникам, замечанию имперского посла в России С. Герберштейна и мнению ряда исследователей, на протяжении XV в. разделяла владения между Великими княжествами Литовским и Московским. Однако целый комплекс источников документального характера показал, что владения Великого

княжества Литовского размещались на обоих берегах р. Угры, а московские земли могли подступать лишь к устью этой реки. В ходе войны 1486—1494 гг. обнаружилось стремление Москвы придвинуть свои владения к р. Угре, но и после заключения вечного мира 1494 г. на левой стороне реки литовские владения сохранились.

This article challenge the conventional belief about boundary character of Ugra river, left tributary of Oka river. According to the western chronicles and Imperial ambassador to Russia S. Herberstein's Commentarii notes, historians usually consider, that Ugra river divided possessions of Great Duchy of Lithuania and Great Duchy of Moscow during XV century. However, a number of documents is an evidence that Lithuanian domains were situated on the both banks of Ugra whereas Moscow domain approach to the river only in its mouth. During war of 1486—1494 Moscow intended to move up her domains border to the left bank Ugra river, but even after Everlasting peace of 1494 Lithuanian domain here persisted.

**Темушев С. Н. Опыт прочтения летописного известия о дани восточных славян хазарам (с. 324).** В статье анализируется летописное известие о дани восточнославянских союзов племен Хазарскому каганату. Основное внимание уделено выяснению размера выплачиваемой дани. Делается вывод о неправильности традиционного прочтения летописи «по беле и веверице» и предпочтительности варианта «по белой веверице»: дань хазары собирали либо непосредственно по бекле «с дыма», либо в эквивалентном ей размере.

In this article is analyzed the chronicles message about a tribute of the East slavnic unions to tribes of Khazarian Qaganate. The basic attention is given to the finding-out about the size of a paid tribute. The author of this article had made a conclusion about an abnormality of traditional perusal of annals («dī bele i veverice») and has given the preference of the variant «po beloje veverice». This mean, that khazares has been collecting on squirrel «s dyma», or in the size equivalent to it.

**Фомин В. М. Использование кадетами Государственной думы в борьбе за власть (лето 1915 г. — февраль 1917 г.) (с. 225).** В статье раскрывается деятельность кадетов в годы Первой мировой войны. Оставаясь на либеральных позициях ненасильственной борьбы за власть, они на деле способствовали созреванию и победе Февральской революции в России 1917 г.

The article highlights the activity of the party “kadety” during the World War I. Due to their deal, we may say that they contributed the victory in February Revolution in Russia of 1917 year, remaind of their liberal position of unforcible fight for power.

**Шупляк П. А. Профсоюзы в политической системе Веймарской республики в Германии (с. 237).** Статья посвящена исследованию роли профсоюзов в политической жизни Германии 1918—1933 гг. Рассматриваются степень и способы их влияния на политику государства, связи профсоюзов с политическими партиями, деятельность профсоюзных функционеров в рейхстаге и в составе правительств.

The article is researching the role of the trade unions in the political life of Germany in 1918—1933. It examines the extent and ways the trade unions could influence the policy of the state, their ties with the political parties as well as the activity of the trade union leaders in the Reichstag and Government.

**Шупляк С. П. Культ почитания мощей Святого Иакова в средневековой Европе (сущность и историография вопроса) (с. 254).** Статья посвящена возникновению и развитию культа Святого Иакова в средневековой Западной Европе. Рассматривается появление культа святых мучеников, его влияние на средневековое паломническое движение, отражение проблемы почитания Святого Иакова в мировой и отечественной историографии.

This article reveals the appearance and development of Saint James cult in the mediaeval Europe. It covers the appearance of hieromartyrs cult and its influence on the medieval pilgrimage as well as the issue of Saint James worship in the world and soviet and CIS historiography.